



Programma di immunizzazione per le scuole – Informazione per i genitori

Perché l'immunizzazione è importante?

L'immunizzazione protegge i soggetti da malattie infettive che comportano un grande rischio di serie malattie, invalidità e morte. I vaccini innescano una risposta immunitaria che protegge i soggetti se vengono di nuovo in contatto con la malattia nell'ambiente.

Tutti i vaccini correntemente disponibili in Australia devono passare rigorose prove di sicurezza prima di essere approvati. I vaccini vengono continuamente monitorati per sicurezza ed efficacia. Leggete informazioni sulla sicurezza dei vaccini e i comuni e rari effetti secondari:

healthywa.wa.gov.au/immunisation

Programma di immunizzazione per le scuole

Attraverso questo programma ai vostri figli vengono offerti vaccini gratis per proteggerli contro:

- Difterite, tetano, pertosse - 1 iniezione
- Papilloma virus umano (HPV) – 2 iniezioni almeno 6 mesi a parte. **È importante che il vaccinato riceva tutte e due le dosi per la migliore protezione.**

Potete leggere ulteriormente informazioni su queste malattie e i vaccini usati per proteggervisi a:

healthywa.wa.gov.au/immunisation

Che cosa occorre fare

Il pacchetto di consenso all'immunizzazione contiene informazioni e un modulo di consenso.

Quale genitore o tutore, vi è richiesto di:

- leggere l'allegato modulo di consenso e scheda informativa del vaccino attentamente, e accedete a healthywa.wa.gov.au/immunisation o mettetevi in contatto con l'infermiera della scuola se avete bisogno di ulteriori informazioni
- spuntate la casella verde o rossa nel modulo di consenso, per indicare a quali vaccini siete consenzienti e a quali no, poi firmate nello spazio provvisto
- fornite informazioni sul modulo di consenso a riguardo problemi medici che possono avere un impatto sulla reazione dei bambini alla immunizzazione.
- ritornate il modulo completato alla scuola, **anche se rifiutate l'immunizzazione.**

Potreste essere contattati dall'infermiera se richiedesse ulteriori informazioni.

Solo gli studenti con un modulo firmato e completato saranno vaccinati.

Se i vostri figli non ricevono l'immunizzazione quel giorno, sarete notificati, e alternative scelte di immunizzazione saranno offerte.

Prima che i vostri figli siano vaccinati

Lievi, comuni malattie, come un raffreddore con un po' di febbre, non dovrebbero ritardare l'immunizzazione. Tuttavia, in alcuni casi si raccomanda che l'immunizzazione sia sospesa o ritardata a causa di condizioni mediche. Fate sapere alla vostra infermiera addetta alle immunizzazioni o alla scuola se i vostri bambini:

- hanno avuto una reazione severa dopo qualunque previa immunizzazione
- hanno un passato di severe allergie e l'immunizzazione non è raccomandata
- hanno ricevuto un vaccino vivo nell'ultimo mese (per esempio tubercolosi, morbillo, febbre gialla)
- hanno ricevuto un'iniezione di emoglobina o una trasfusione totale di sangue negli ultimi tre mesi
- hanno una malattia che riduce l'immunità (per esempio, leucemia, cancro, HIV/AIDS) o stanno facendo un trattamento che abbassa l'immunità (per esempio droghe steroidee quali idrocortisone o prednisolone, radioterapia, chimo terapia)
- vivono con qualcuno che ha una malattia che riduce l'immunità o che stanno facendo un trattamento che abbassa l'immunità
- non stanno bene al tempo dell'immunizzazione.

Cura dopo l'immunizzazione

Il punto della puntura può essere arrossato e gonfio - applicate un panno freddo e bagnato.

Potrebbe verificarsi qualche dolore, febbre, mal di testa o stanchezza. Per mal di testa e dolore, prendere paracetamol come prescritto sull'etichetta. Se la febbre persiste consultate il vostro dottore.

Visitate healthywa.wa.gov.au/immunisation per ulteriori informazioni sugli effetti comuni e rari dovuti ai vaccini.

Rivolgetevi immediatamente ad un medico se si manifesta una reazione che pensate sia seria o inaspettata.

Tutti i fornitori di immunizzazione nel WA devono per legge fare rapporto di una reazione avversa dopo l'immunizzazione. I genitori possono anche comunicare preoccupazioni riguardanti qualunque serie reazioni dopo l'immunizzazione sia in rete a

wavvs.health.wa.gov.au, o chiamando il Central Immunisation Clinic al 9321 1312

Documenti di immunizzazione

Dopo l'immunizzazione, gli studenti riceveranno un documento dei vaccini che sono stati somministrati.

Tutti i vaccini somministrati in base al programma della scuola sono documentati nel Australian Immunisation Register (AIR).

In più, le immunizzazioni HPV sono riportate nel registro HPV nazionale: hpvregister.org.au

Contatti

Central Immunisation Clinic

Telefono: 9321 1312 8.30am-4.30pm durante i giorni feriali

Il vostro dottore locale

Il vostro centro sanitario locale, l'ospedale o ambulatorio pubblico

healthywa.wa.gov.au/publichealthunits

healthdirect Australia

Telefono: 1800 022 222

Ulteriori informazioni

Department of Health

healthywa.wa.gov.au/immunisation

Immunise Australia Program

1800 671 811 o immunise.health.gov.au



Questo documento può essere reperito in formati alternativi previa richiesta per una persona con invalidità.

Prodotto dal Direttorio per il Controllo di Malattie Contagiose © Department of Health 2020

Il diritto d'autore di questo materiale è tutelato nello Stato dell'Australia Occidentale a meno che altrimenti indicato. A parte qualunque intervento equo per scopi di studio privato, ricerca, critica o revisione, come permesso secondo le disposizioni della *Legge del diritto d'autore 1968*, nessuna parte può essere riprodotta o riusata per qualunque scopo senza il permesso scritto dello Stato dell'Australia Occidentale.